

Até breve...

JACINTA MORAIS

Vou vestir-me
De saudades;
Saciar a sede
Com água
Salgada...

E trago
As mãos
Machucadas
De tanto
Tatear
Tua ausência...

A angústia
Explora,
Meu cérebro
E transborda
Meus olhos
E coração,
Com lágrimas
E poemas...

Vou deixar
Meu rastro
Em todos

Teus passos
Para saber
Voltar...

Sou
Como palhaço
Suspenso no ar,
E num grito
De solidão
Rasgo o espaço...

E na
Corda-bamba
Esfolo
A alma...
E os aplausos?
Nenhum!!!

Versão para o ESPANHOL

HASTA PRONTO...

Me vestiré
De nostalgias;
Saciaré la sed
Con agua
Salada...

Y traigo
Las manos
Heridas
De tanto

Palpar
Tu ausencia...

La angustia
Explora,
Mi cerebro
Y transborda
Mis ojos
Y corazón,
Con lágrimas
Y poemas...

Dejaré
Mi huella
En todos
Tus pasos
Para saber
Volver...

Soy
Como payaso
Suspendido en el aire,
Y en un grito
De soledad
Rompo el espacio...

Y en la
Cuerda balanceante
Desuello
El alma...
Y los aplausos?

Ninguno!

Versão para o ITALIANO

A PRESTO...

Mi vestirò
Di nostalgia
Sazierò la sete
Con acqua
Salata...

E ho
Le mani
Contuse
Di tanto
Tastare
La tua assenza...

L'angoscia
Esplora
La mia mente
E trabocca
I miei occhi
E cuore,
Con lacrime
E poemi...

Lascierò
Le mie tracce
In tutti
I tuoi passi

Per saper
Ritornare...

Sono
Come pagliaccio
Sospeso in aria,
E in un grido
Di solitudine
Squarcio lo spazio...

E nel
Trapezio
Lacero
L'anima...
E gli applausi?
Nessuno!!!

Obra original disponível em:
<http://www.overmundo.com.br/banco/ate-breve>